

Le P^tit CHAPELLIN

BULLETIN MUNICIPAL

#22

Mars 2026



ÉDITO



Chers Chapellines et Chapellins,

Nous voici en 2026, au crépuscule de ce mandat, avec près de six années à servir notre commune. Le mois de mars va marquer la fin de mon engagement public pour vous, mais la commune ne restera pas sans administration pour autant. Des personnes motivées, dont une bonne partie de l'équipe actuelle, souhaitent poursuivre le travail pour le village. Je serai là pour les épauler afin que la transition soit la plus efficace possible. Des mécanismes ont été mis en place, le budget est maîtrisé, la commune est en marche pour la poursuite de son action, pour ceux qui suivront. Je remercie chaleureusement, à ce titre, les conseillères et conseillers qui ont été à mes côtés pour ces 70 conseils municipaux et tout autant de réunions de travail.

Je profite de ce dernier édito pour adresser mes remerciements au personnel communal qui met en application les décisions du conseil, et assure le fonctionnement quotidien des services publics. L'accueil du public est assuré presque tous les jours, bien plus que d'autres petites communes. Les espaces publics et le cimetière sont régulièrement entretenus, ce qui contribue au bien vivre chez nous.

Mes remerciements vont également aux différentes associations qui font vivre le village. Grâce à elles, nous pouvons nous retrouver plusieurs fois par année pour des moments très conviviaux, que nous apprécions tous. Parmi eux, la vogue du 15 août, qui draine des centaines de personnes sur deux jours, le carnaval et la soirée soupe, la soirée civet, le feu d'artifice du 14 juillet, et bien d'autres petites manifestations. À côté, d'autres bonnes volontés donnent de leur temps en dehors de tout cadre associatif, je pense aux intervenantes qui emmènent les enfants à la bibliothèque toutes les semaines, ou aux bénévoles qui ont aidé à vider le grenier de la salle des fêtes ou rénover les boiseries de l'église.

Certains projets ont été engagés et verront leur réalisation au cours du prochain mandat. Parmi eux, un gros projet pour la commune, l'aménagement des combles de la salle des fêtes pour accueillir les services périscolaires. Il sera profitable aux enfants qui utilisent les services pendant toute l'année scolaire. L'enfouissement des lignes électriques et télécom se poursuit dans le hameau de la Marmotte. La culture sera également présente, avec la mise en place des Escales de la MJC, animations itinérantes dans les communes autour de La Roche-sur-Foron.

Bonne lecture,

 **Matthieu Bach**
Maire de La Chapelle-Rambaud

SOMMAIRE

P.4-17

Vie municipale

Rénovation du vitrail de la chapelle de la Marmotte
Nouveau local périscolaire
Label villes et villages étoilés
Panneaux solaires salle des fêtes
La nuit est belle
Fête des Mères
1 novembre
11 novembre
La table d'orientation arrive !
Abris bus
Chauffage foyer

P.18-31

Vie associative

Nos sportifs d'élite
L'année de l'AEL
Aurore boréale
Fête de la musique
Octobre Rose
Septembre en Or
Repas des aînés
Ski de fond... dès les premiers flocons...

P.32-34

Infos pratiques

P.35

Agenda

DIRECTEUR DE LA PUBLICATION

Matthieu Bach

RÉDACTION

Chantal Lonati, Christelle Bonato,
Franck Bazot, Marianne Joan, Karim
Benabedrabou, Jean-Pierre Koutchouk,
Régine Lapierraz, Nathalie Follet,
Karine Duret, Matthieu Bach

CRÉDITS PHOTOS

Christelle Bonato, Chantal Lonati, Bernard
Lonati, Frédéric Marmoux, Nathalie Follet,
Karine Duret, Matthieu Bach

CRÉATION GRAPHIQUE

Ideho studio graphique
www.ideho.net

IMPRESSION

Imprimerie Monterrain

TIRAGE

150 exemplaires

DÉPÔT LÉGAL

Mars 2026

**Le P'tit
CHAPELLAN**





Rénovation du vitrail de la chapelle de la Marmotte

La chapelle de la Marmotte a été érigée au XIX^e siècle par l'abbé Jérôme Lamouille, né à La Chapelle-Rambaud le 3 juillet 1821. Construite sur son propre terrain, elle témoigne de l'attachement profond de l'abbé à sa commune natale. Après avoir été vicaire à Crest-Voland, il devint professeur au petit séminaire de La Roche-sur-Foron, où il décéda en 1897.

À sa mort, la chapelle fut léguée à son cousin, l'abbé Jean-François-Xavier Lamouille, né lui aussi à La Chapelle-Rambaud, le 6 octobre 1882. Celui-ci exerça comme vicaire à Collonges-sous-Salève jusqu'en 1921, puis comme curé de Seytroux de 1922 jusqu'à son décès en 1954.

La chapelle fut construite d'un seul bloc de granit, extrait directement du terrain et taillé par des artisans italiens. Son toit en ardoise a été refait en 1950. Les cloches, fondues par les frères Pacard en 1872, portent une inscription en latin signifiant : « Je suis la voix de Dieu ; et selon la règle ecclésiastique, si vous m'entendez, ne rendez pas insensibles vos cœurs ».

La commune racheta la Chapelle pour un franc symbolique à la petite-nièce de l'abbé. Une importante campagne de rénovation fut menée par des bénévoles en 2002-2003 : assainissement, drainage, réfection d'un mur intérieur, installation de chenaux et mise en place de l'électricité. L'ancien clocher, devenu trop fragile, fut démonté puis remplacé par un nouveau en 2009.

En 2025, un panneau solaire a été installé afin d'illuminer le clocher. La même année, la commune a fait appel à une spécialiste pour restaurer la partie endommagée du vitrail de la Sainte-Vierge. Des protections ont également été mises en place, permettant à la chapelle de retrouver toute sa splendeur d'antan, pour la plus grande joie des habitants.

À ce propos, une anecdote locale mérite d'être rappelée : il y a plus de 65 ans, Marguerite et le frère de Rachel jouaient au ballon lorsque celui-ci est venu briser le vitrail.

Suite à cet incident, le père de Rachel avait installé un carré de verre martelé et fixé un grillage de protection, qui ont longtemps assuré la préservation du vitrail.

En 2024, Monsieur Tronc Emmanuel a généreusement fait don de chaises prie-Dieu provenant de leur chapelle familiale. La commune les remercie chaleureusement pour ce geste.

Enfin, cette petite Chapelle, chère au cœur des habitants, a également accueilli des moments de vie importants, comme le mariage de Ginette Duret, petite-nièce de l'abbé Jean-François-Xavier.

Une messe y est célébrée chaque année à l'occasion des rogations, le mercredi à 17h, veille du jeudi de l'Ascension, perpétuant ainsi une tradition profondément ancrée dans la vie communale.





Cette petite chapelle à La Marmotte avait perdu le bas de son vitrail frontal par suite de jeux de ballon.

Nous ne nommerons pas les coupables... Quelques décennies plus tard nous avons entrepris de le faire restaurer. C'est Madame Christine Charbonnel, Maître Verrier à Saint-Pierre-en-Faucigny, Meilleur ouvrier de France, qui a été choisie pour effectuer le travail. Très intéressée par les métiers d'art je suis allée la rencontrer à son atelier pour l'écouter parler de son travail et du cheminement de la restauration de ce vitrail.

Tout d'abord retrouver l'image exacte de cette vierge écrasant le serpent n'a pas été possible : pas d'archives ni de documentation. Elle s'est donc référée à l'iconographie de l'époque avec l'aide de Pierre-Henri Rousseau. Le serpent a été remplacé par un croissant de lune, image associée. Ensuite et principale difficulté, refaire un bas de robe en retrouvant un verre bleu semblable. Vous remarquerez peut-être une légère nuance dans ce nouveau bleu qui n'a pu être exactement le même qu'à l'époque de sa création.

En accord avec le panneau de vitrail existant. Christine, en collaboration avec Pierre, peintre, dessine la maquette du panneau à créer sur un carton « bulle » et reproduit sur du papier calque, le tout, numéroté. Le carton « bulle » ainsi découpé servira de calibre pour la coupe des pièces de verre. Le puzzle de verre terminé, vient le travail du peintre qui donnera grâce au procédé tout le relief et le détail de ce dessin. (La grisaille est un matériau composé d'oxyde métallique et un procédé de peinture



La grisaille

monochrome, une dégradation des valeurs grises et mates entre le noir et le blanc, en clair-obscur qui ensuite, cuite au four de verrier, permet l'ajout de détails qui ressortent en transparence). L'étape suivante est l'assemblage du « puzzle » avec du profil plomb modelé à la main et soudé à chaque intersection. Lorsque le vitrail est terminé, toute la surface est entièrement marouflée d'un mastic à l'huile de lin pour étancher les interstices entre le verre et le plomb et lui donner de la rigidité. Si vous souhaitez voir une autre réalisation de Madame Charbonnel, vous pourrez visiter l'église de La Muraz qu'elle a également restaurée. Elle donne aussi des cours et je ne doute pas qu'elle vous passionnerait. Avis aux possibles apprentis : c'est un métier très demandé !



Nouveau local périscolaire

La commune dispose d'une école publique avec classe unique, accueillant des élèves de la Grande Section jusqu'au CM2. Les effectifs de ces dernières années fluctuent entre 15 et 20 élèves.

Afin d'accueillir les écoliers le plus largement possible, la municipalité est dotée de services périscolaires, qui assurent la cantine à midi et la garderie le matin et le soir, et deux animatrices y sont affectées. Ils fonctionnent 36 semaines par an, soit 144 jours, et la majorité des enfants prennent leur déjeuner à la cantine, tandis qu'une petite partie d'entre eux fréquente la garderie le matin et le soir. En outre, l'espace garderie est également utilisé à midi après le repas, et avant le retour à l'école.

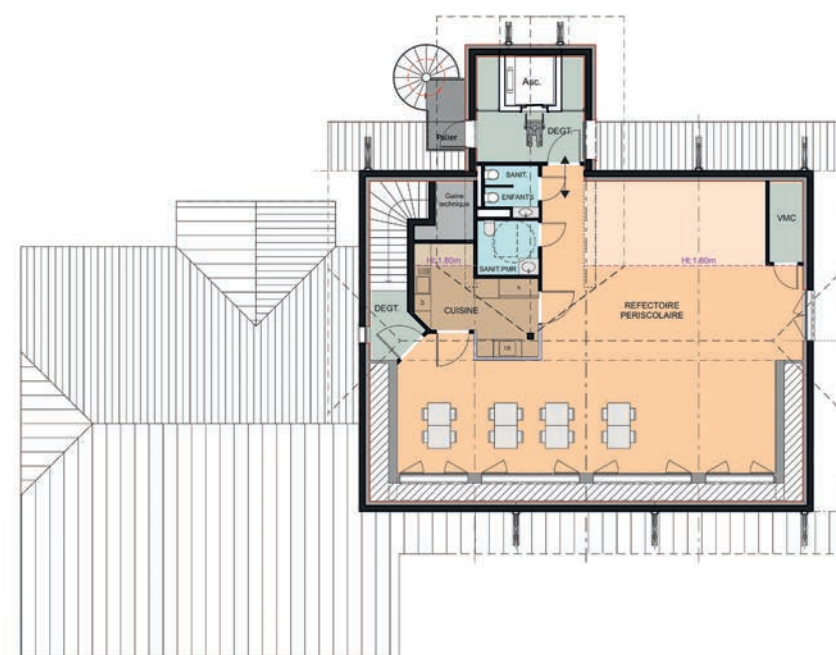
Actuellement, ces services périscolaires sont situés dans la salle des fêtes, qui est donc partagée avec les événements festifs du week-end. À ce titre, elle est louée en moyenne un week-end sur deux. Le personnel doit donc régulièrement ranger la totalité du matériel (tables, chaises, four, mobilier de garderie, jeux...) pour libérer l'espace de la salle et du bar. Ce travail s'avère manifestement fastidieux et chronophage. Par conséquent, l'aménagement d'un local dédié pour les services périscolaires s'est montré très pertinent pour la commune, puisqu'il permet de distinguer l'utilisation de la salle polyvalente de celle des services périscolaires. Le déménagement du mobilier deviendrait inutile, ce qui faciliterait grandement l'organisation et la séparation des utilisations de cette salle.

Le conseil municipal a lancé une consultation fin 2024 pour l'aider à concevoir un espace dédié à ces

services. Et, suite à un appel d'offres en juin 2025, le bureau d'ingénierie STER, situé à Saint-Pierre, a remporté le marché de maîtrise d'œuvre pour accompagner la commune dans la réalisation de cet espace. Après études, il a été décidé d'aménager les combles de la salle des fêtes et de les affecter à cet usage. Des travaux vont ainsi être menés pour rendre ces combles utilisables et accessibles. La charpente sera relevée côté champs pour augmenter la hauteur sous plafond, et une cage d'ascenseur sera créée côté rue pour se conformer aux normes d'accès et de sécurité d'un établissement accueillant du public. Le local périscolaire comprendra un espace cantine et un espace jeu séparé, une cuisine aux normes ainsi que des sanitaires adaptés aux enfants.

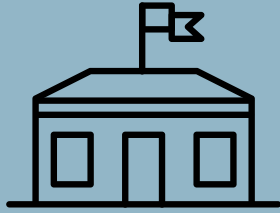
Le permis de construire a été accepté le 9 janvier 2025 et le projet est actuellement en phase d'appel d'offres pour les travaux. Ces derniers s'étaleront du mois d'avril au mois de novembre de cette année. La salle sera alors généralement inaccessible pendant cette période. Le montant total de l'opération est estimé à 760 000 € HT et sera financé à hauteur de 80 % par des subventions et 20 % par la commune. Ainsi, le Département de la Haute-Savoie finance à hauteur de 242 820 € par le biais du CDAS et du Plan Ruralité, la Région finance à hauteur de 148 560 € au titre du Contrat Région, et un montant de 216 676 € a été demandé à l'État au titre de la DETR.

La commune tient à remercier chaleureusement l'ensemble des financeurs qui permettront la réalisation de ce projet fort utile.



haute savoie
le Département

La Région
Auvergne-Rhône-Alpes



Label villes et villages étoilés

Lors de la soirée des Voeux du Maire et du Conseil Municipal du 30 janvier, nous avons eu le plaisir et la fierté d'accueillir Monsieur Jean-Marc Bréard, délégué départemental de l'ANPCN (association Nationale pour la Protection du Ciel et de l'Environnement Nocturne) qui nous a remis le label de « Village Etoilé 2026 ».

Il faut saluer ici l'initiative de Monsieur Jean-Pierre Koutchouk alors adjoint, qui a entrepris avec le Syane et le Conseil, tout un travail de rénovation de l'éclairage public pendant ce mandat.

Le système précédent arrivait en bout de course. D'un point de vue écologique et énergétique, il ne correspondait plus ni aux normes ni aux impératifs d'éclairage public. L'augmentation des coûts de l'énergie renforçait encore la validité de la démarche. En outre, le Syane nous a permis l'accès à un prêt de longue durée qui permet aux économies d'énergie de financer en grande partie la nouvelle installation.

L'éclairage de nuit bouscule les horloges biologiques du vivant : Il vous suffit de regarder la photo du ciel d'AVANT pour voir comment cette tache lumineuse pollueait une situation par ailleurs privilégiée.

Tout en préservant l'esthétique, l'éclairage au LED, pour le même éclairage, consomme 3 fois moins d'énergie. La couleur orange assez pure est la moins perturbante. Vous remarquerez que notre éclairage à LED est orange à 2 000 K, ce qui

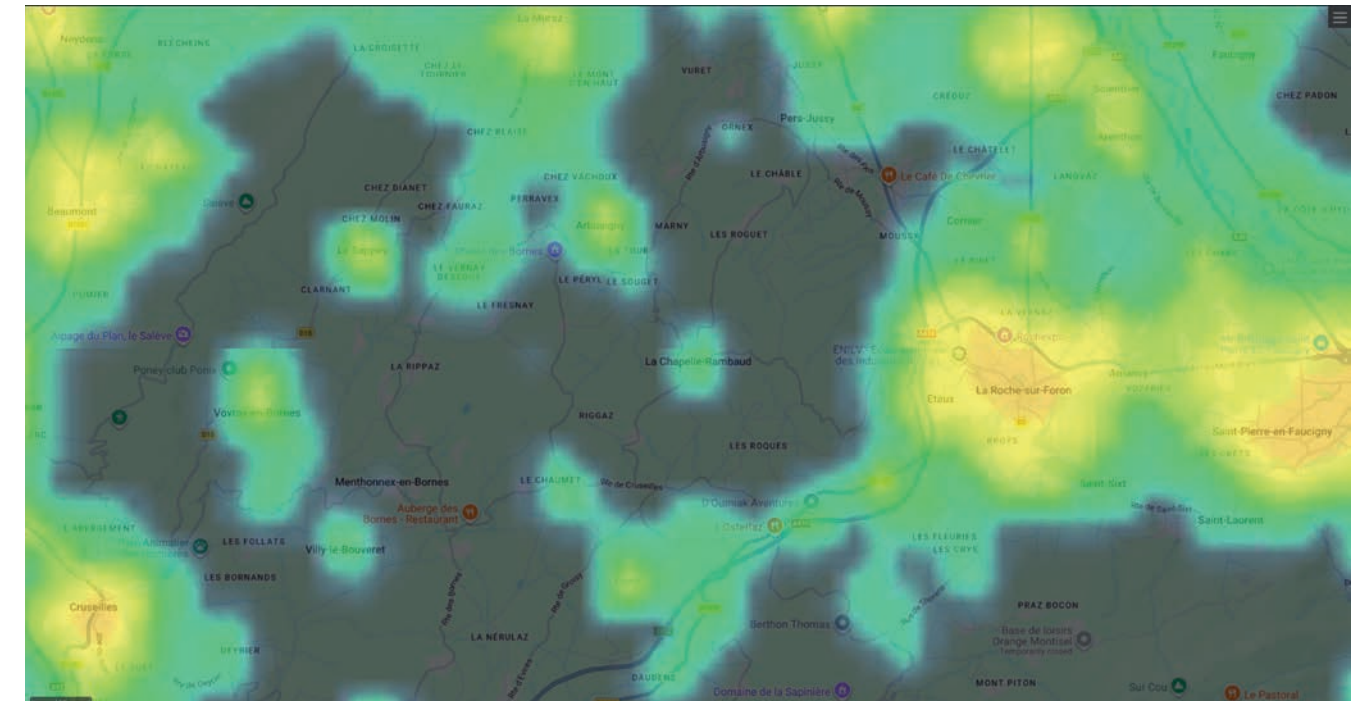


était nouveau pour les LED et pour le Syane, et une première installation en Haute-Savoie. En tournant autour d'un luminaire en bordure de champ, vous pourrez constater que le flux lumineux est dirigé vers la route et presque nul vers le champ, ceci grâce à des lentilles directives appliquées sur les LED. Cela minimise encore l'impact sur le vivant et maximise l'éclairage utile. L'éclairage public étant très flexible avec des circuits séparés, on peut changer les horaires et les adapter aux l'activité du chef-lieu : Les environs de l'école sont coupés dès la fin des activités scolaires et le reste est coupé entre 22h30 et 6h30 sauf l'église dont l'éclairage décoratif repensé reste allumé jusqu'à 1h.

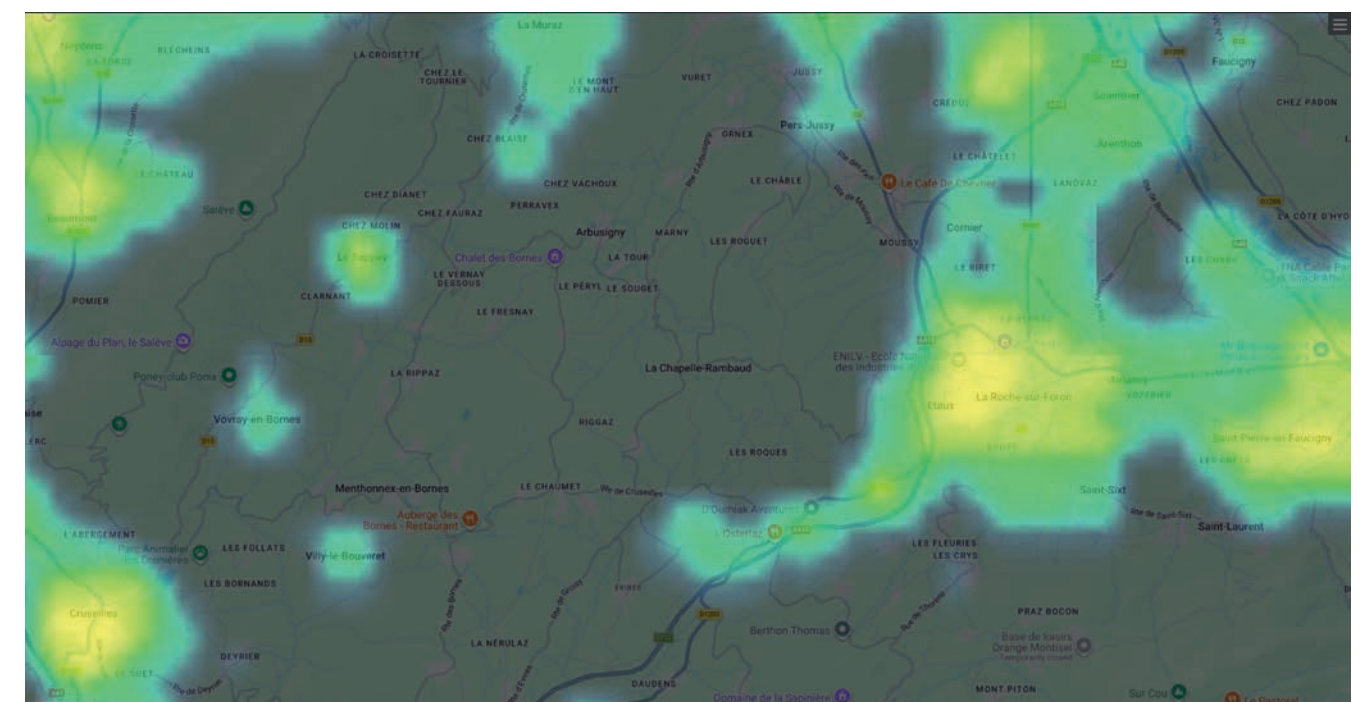
Cet effort sur l'éclairage a permis de présenter un dossier au concours des villes et villages étoilés. La commune a été sélectionnée en 2026 avec trois étoiles. Nous sommes deux en Haute-savoie a recevoir cette distinction qui nous permet en plus des progrès écologiques d'attirer des astronomes amateurs. Nous pourrions désormais apposer cette distinction à notre entrée de village.

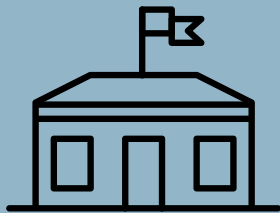


AVANT



APRÈS





Panneaux solaires salle des fêtes

La salle polyvalente de la commune accueille les services périscolaires une majeure partie de l'année, des événements festifs les week-ends et les associations au foyer.

La consommation électrique du bâtiment est un des principaux postes de dépense tous les ans, avec près de 10 000 € d'électricité. Le coût de l'énergie n'allant qu'en augmentant, le conseil municipal a décidé de réduire les dépenses de

en été (lorsque les besoins sont faibles) et plus faible en hiver (lorsque les besoins sont plus forts, notamment pour le chauffage). Début 2025, l'entreprise Energies Services France, basée à Saint-Pierre-en-Faucigny a été retenue pour couvrir la toiture sud-est de panneaux. En utilisant un principe de batterie virtuelle (le surplus produit en été est récupéré en hiver), l'installation a été dimensionnée pour couvrir les besoins annuels de la salle. Ce sont donc 72 panneaux de 500 watts qui ont été installés au printemps pour une puissance totale de 36 kWc. Afin d'être exemplaire, la commune a choisi d'installer des panneaux français de l'entreprise Voltec en Alsace.

Certes un peu plus cher que les chinois, mais plus responsables. Le coût de l'opération se monte à 35 900 € HT, financés à hauteur de 7 180 € par le Département de la Haute-Savoie au titre du CDAS. L'investissement devrait être rentable entre 5 et 6 ans. Nous remercions le Département de la Haute-Savoie pour son soutien.



fonctionnement de cette salle, et notamment en énergie. Après une étude comparative de solutions, il a été décidé d'installer des panneaux solaires sur la toiture afin d'être le plus autonome possible. Mais il y a une problématique majeure avec la production solaire, c'est qu'elle est forte

haute savoie
le Département

La nuit est belle

La 5^e édition de « LA NUIT EST BELLE » a eu lieu le 11/04/25. 181 communes sur les 209 qui composent le Grand Genève, ont participé à La nuit est belle ! Dont, La Chapelle-Rambaud.



KEASKO la nuit est belle ?

Cela consiste principalement en l'extinction de l'éclairage public, et de certaines entreprises, les particuliers peuvent également contribuer, en n'éclairant pas, ou mieux leurs extérieurs (orienter les spots vers le sol, ou mettre un détecteur de présence pour l'éclairage des cours privées.)

Mais pourquoi réduire l'éclairage ? À cause de la pollution lumineuse

En modifiant le cycle jour/nuit, la pollution lumineuse causée par l'éclairage artificiel excessif impacte les rythmes biologiques de la faune et de la flore, dégrade les habitats naturels, sans oublier les risques pour la santé humaine et les consommations d'énergie superflues. La dégradation de la qualité du ciel nocturne est l'impact le plus visible à notre échelle (on voit moins d'étoiles, et elles paraissent moins brillantes).



Cette année, l'association Antarès d'Annemasse, a mis à disposition un certain nombre d'instruments (lunette astronomique, télescope, Dobson, télescope numérique). Son président, Jean Marie Vardon, nous a également montré, dans la salle commune, ce que l'on peut observer en astronomie.

En aparté, voici quelques faits remarquables :

- La Station Spatiale Internationale (ISS) est en moyenne à 400 Km, soit plus proche que Paris, env 560 Km

- Quelques applications notables pour l'astronomie, ISS DETECTOR, GOOGLE SKY MAP, AURORA FORECAST

- Évènement remarquable en 2026.

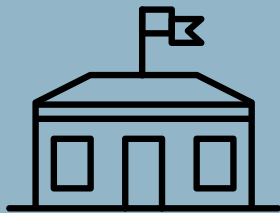
- Avril 2026 à confirmer, 6^e édition de la nuit est belle

- Du 10 au 14 août, maximum des étoiles filantes Perséides

- 12 août 2026, une éclipse solaire partielle en France. Attention à vous équiper d'équipements spéciaux, risque de cécité !!!

- 28 août 2026, une éclipse lunaire sera visible en France





Fête des Mères

Ce vendredi 23 mai, la commune a invité les mamans pour une petite fête à l'école.

Les enfants ont entonné « Le pouvoir des fleurs » de Laurent Voulzy, puis tout le monde s'est dirigé au foyer de ski de fond pour partager le verre de l'amitié, et une rose a été offerte à toutes les mamans.

1^{er} novembre

En ce samedi 1^{er} novembre, le conseil municipal et les anciens combattants se sont rendus sur la tombe du Soldat inconnu pour y déposer une gerbe et y rendre un hommage.



11 novembre

Cette année, nous étions tous invités à nous rassembler à 18h devant le monument aux morts pour une cérémonie du 11 novembre un peu inhabituelle.

Nous sommes arrivés, plus nombreux que d'habitude grâce à cette heure tardive, pour commémorer l'armistice et rendre hommage à tous les soldats morts pour la France.

Nous avons tout de suite remarqué le monument : Non seulement décoré des incontournables chrysanthèmes, il était également éclairé d'une multitude de petites guirlandes lumineuses. Après un magnifique coucher de soleil, dans la nuit tombée, l'effet était très agréable, à la fois intime et recueilli. Notre jeune porte-drapeau, Amandine Marmoux, était déjà en place pour reprendre le flambeau de la transmission de la mémoire. Puis nous avons vu arriver les enfants de l'école, en rang derrière leur maîtresse, chacun portant un petit lumignon à la main. Ils se sont installés autour du monument.



Chaque élève, à son tour, a appelé le nom d'un natif de la commune décédé pour défendre sa patrie. À chaque nom appelé, une petite voix répondait « mort pour la France » et l'écolier apportait son lumignon au pied de la statue. Madame Charlotte Dumont-Dayot a ensuite prêté sa voix pour interpréter la chanson de Florent Pagny « le soldat ».

Cette manifestation était toute simple, mais particulièrement émouvante et chacun pouvait ressentir la douleur des combattants qui voyaient leur vie se terminer là et celle des familles qui avaient perdu un être cher dans de telles circonstances.

Monsieur Le Maire pour la Commune et Monsieur Noël Suatton pour les anciens combattants ont assisté à la levée des couleurs et la sonnerie « aux Morts » a retenti. Madame Chantal Lonati, 2^e adjointe, a donné lecture du message de Madame la Secrétaire d'État et de Madame la Ministre des armées au nom du gouvernement. Le message officiel de cette année « C'est refuser la haine et l'indifférence, pour leur préférer l'écoute, la solidarité et l'engagement. La jeunesse d'hier a défendu la liberté les armes à la main ; la jeunesse d'aujourd'hui doit la préserver par la parole, par la culture, par la tolérance et par l'action ». Monsieur Noël Suatton a déposé une gerbe au pied du « Poilu » et une minute de silence a été observée. Tous les participants ont ensuite chanté avec les écoliers notre hymne national, La Marseillaise. Enfin, les autorités ont salué la porte-drapeau, marquant ainsi la fin de la cérémonie. Un apéritif de l'amitié avait été organisé à la salle des fêtes pour réchauffer les cœurs émus et les corps rafraîchis par cette fin de journée automnale.



La table d'orientation arrive !

Nous avons annoncé dans nos intentions notre volonté de faire davantage de La Chapelle-Rambaud un lieu de ressourcement et de mettre en avant le paysage, les espaces verts et la nature de notre commune.

Nous avons décidé, suite à plusieurs demandes, de mettre en place au chef-lieu, une table d'orientation à l'usage des promeneurs pour découvrir la vue circulaire qui fait le charme de notre village. Ce projet a été élaboré suite à une proposition dans le cadre du budget participatif, et repris par Damien et Chantal.

Nous avons contacté l'entreprise Pic-Bois Rhône-Alpes qui nous a proposé un projet en conformité avec nos données. En fond de cercle les montagnes environnantes avec les noms et altitudes des sommets et massifs. En décoration supplémentaire, une rose des vents, le nom de la commune avec l'altitude et une illustration de nos spécificités. Ces indications avaient

pour but de mettre en valeur, évidemment le cirque de montagnes qui nous entoure, mais également les activités qui nous caractérisent : la faune et la flore, la vocation agricole et les activités, comme le ski de fond, les promenades à cheval et la randonnée pédestre ou cyclable. Pic-Bois en a fait la conception graphique et la fabrication selon nos indications : le pied est en acier en acier thermolaqué, avec des découpes en formes courbes, soutenant un plateau de 180° en couronne et sans bord. Le panneau est en inclusion par vitrification dans le support. Il présente une surface satinée, anti-tag, anti-UV avec une arrête chanfreinée. Le décor a été réalisé d'après notre conception graphique, traditionnelle, à la plume et aquarelle, intégrant quelques illustrations de leur base de données (animaux, skieurs etc.)

Cette table d'orientation est temporairement installée en face de l'école, en attendant le coulage d'une dalle définitive.



Abris bus

Proximiti est un service de transports en commun permettant notamment d'amener les collégiens et lycéens de la commune dans leurs établissements à La Roche-sur-Foron. Cinq arrêts sont répartis dans le village, trois étaient déjà équipés d'abris-bus en bois ; les deux autres ne l'étaient pas encore. À ce titre, la municipalité a demandé à Matthieu Critin, qui a repris la scierie chez le Bois, de construire deux chalets sur le modèle de ceux existants. Ils ont été installés à la Marmotte et à la limite d'Eteaux.



Chauffage foyer

Le foyer de ski de fond était chauffé grâce à l'ancien poêle de l'église. Un chauffage au bois certes très agréable en hiver, mais plus aux normes de nos jours, et tout de même un peu encombrant. Grâce au Plan Nordique du Département de la Haute-Savoie, l'association a équipé le foyer de deux chauffages aérothermes et d'un sèche-chaussures, avec une subvention à hauteur de 80 % de la dépense.



haute savoie 
le Département



Nos sportifs d'élite



Matthieu Gay-Perret,
Champion du Monde de TREC

Les Chapellins sont très fiers de leur commune et de ses habitants, et avec raison.

Savent-ils que parmi eux se cache un Champion du Monde ? Matthieu Gay-Perret est le discret Champion du Monde en 2022 d'une discipline qui ne l'est pas moins, je veux parler du TREC.

Le TREC c'est l'Acronyme de « Techniques de Randonnée Equestre de Compétition ».

Cette discipline très complète met en valeur les qualités et la complicité du couple cavalier/cheval.

Le TREC s'adresse à tous les cavaliers et à tous types de chevaux ou poneys, en équipe ou en individuel.

C'est une discipline qui se compose de 3 tests destinés à faire progresser cavaliers et chevaux pour leur permettre d'acquérir l'autonomie du voyage à cheval, en toute sécurité.

1^{er} défi : POR

Le Parcours d'Orientation et de Régularité à l'aide d'une carte, au bon moment, par le bon chemin.

2^e défi : MA

La Maîtrise des Allures. Il faut obtenir la bonne allure au galop puis au pas, dans le bon temps sur le bon tracé.

3^e défi : PTV

Le Parcours en Terrain Varié. Il faut remplir le contrat fixé pour franchir parfaitement chaque dispositif d'un parcours stimulant, ce que l'on peut retrouver en pleine nature à l'occasion de randonnées. Matthieu Gay-Perret était déjà un grand sportif (compétition de moto) mais depuis quelques années, à côté de son métier de paysagiste à La Chapelle-Rambaud, il s'est lancé dans ce sport équestre avec une réussite assez remarquable pour quelqu'un qui ne pratiquait pas l'équitation il y a dix ans ! Vandale c'est un cheval Franches-Montagnes dont Matthieu vante les qualités : « Très câlin et très respectueux envers l'homme il est en même temps énergique et compétiteur (comme son maître !). Il est très endurant et il récupère vite. Le Franches-Montagnes c'est le couteau suisse, on peut faire ce que l'on veut avec un Franches-Montagnes, il est fait pour toutes les disciplines ». Matthieu tient à souligner qu'ils étaient 3 à remporter leur victoire : Vandale, Laetitia et lui. En effet notre champion forme une équipe de choc avec sa compagne Laetitia, cavalière



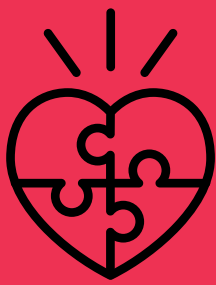
elle-aussi, qui s'occupe avec lui de Vandale, le dorlote, le masse et l'entraîne. Mais qu'est-ce qui plait tant à Matthieu dans le TREC ? « Le fait de voyager, de randonner ailleurs que chez soi et de rencontrer beaucoup de monde. Le TREC c'est une grande famille avec un bel esprit de partage et les compétitions se déroulant généralement samedi et dimanche, on fait du cheval tout le week-end, dans beaucoup de régions différentes et l'on profite vraiment du cheval et de la nature ».



Palmarès 2025 : Vice-Champion de France TREC élite et 3^e aux Championnats de France ski-joëring Membre du groupe France de TREC.

Projets 2026 : sélection aux Championnats du Monde afin de défendre notre titre avec le même couple (cheval, cavalier, groom) (épreuve tous les 4 ans). Nous souhaitons à cette équipe de gagnants de beaux et nombreux succès... Et qu'ils continuent de porter haut les couleurs de notre région. Bravo à eux !





L'année des Sgnules



2 025 fut encore une très belle année pour notre association, en voici un petit récapitulatif :

- **21 février** : Traditionnelle sortie raquettes/ raclette organisée pour les enfants et les anciens membres du comité. Face à un manque de neige, nous avons une fois de plus transformé cette sortie en basket/raclette, ce qui n'a pas découragé la quarantaine de personnes présentes, qui ont pu profiter de notre petite heure de marche avant de déguster une bonne raclette de retour au foyer.

- **5 avril** : Nous nous sommes rassemblés avec le comité afin de donner un bon coup de propre aux terrains de pétanque communaux que nous utilisons pour le 15 août.

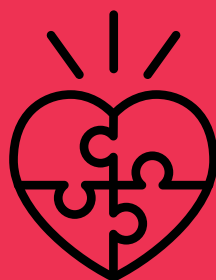
Nous avons raclé toute la végétation présente et remis une couche de graviers issus du balayage des voies communales avant de compacter l'ensemble. Les terrains en avaient bien besoin et sont repartis pour de belles années !

- **19 avril** : Organisation de la traditionnelle chasse aux œufs pour les enfants de la commune, toujours très friands de cet événement.

- **25 mai** : Nous avons organisé notre première course de caisses à savon sur la descente de la Marmotte. Cela nous a demandé beaucoup de préparation en amont, des heures de réunions... et un gros besoin en effectif le jour J pour assurer la mise en place, la gestion des concurrents, la restauration/buvette et la remise en ordre de la route le soir même, etc. Je tiens à remercier tous les membres du comité ainsi que tous les bénévoles venus nous donner un coup de main avant, pendant et après : ce fut une belle première ! On se donne rendez-vous le 7 juin pour la deuxième ?

- **14 juillet** : Comme chaque année, le feu d'artifice était au rendez-vous, tout comme le barbecue pour faire cuire vos grillades, la buvette et les frites ! Malgré une météo légèrement blagueuse... nous avons tout de même réussi à lancer les feux lors d'une éclaircie.

Merci à tous pour votre présence.



- **14-15 août** : Notre traditionnelle vogue s'est une nouvelle fois tenue pour sa 30^e édition ! Une très belle fréquentation le soir du 14 pour le bal dit « des jeunes », avant de basculer sur la journée du



15 août avec ses diverses animations, telles que : la messe du 15 août, le marché de producteurs, le tournoi de pétanque, la course de tracteurs-tondeuses, pour poursuivre avec l'apéro-concert et la tartiflette géante sous le chapiteau avec les Lou Veros. Merci à tous nos bénévoles et aux membres du comité pour l'organisation de cette belle fête.

- **4 octobre** : Nous avons été contactés par l'organisateur de la montée historique afin d'assurer la restauration lors de son événement. Partant de la volonté de faire de ce moment un

temps de partage, nous avons contacté les autres associations de la commune afin d'organiser cela en inter-associations. Ce fut une réussite : chaque association a été au rendez-vous dans la joie et la bonne humeur, malgré le froid et l'humidité persistants... Merci à tous pour votre participation.

- **23 novembre** : Comme chaque année, quatre membres du comité ont participé au repas des aînés en assurant le service à table. Ce fut un moment très agréable pour eux, entre échanges et service rendu.

Cette année 2025 a été très chargée pour le comité, avec l'entrée de six nouveaux membres (Lisa, Agathe, Tiphaine, Clovis, Hugo et Valentin), portant le nombre total de membres à 12 personnes. Grâce à leur venue, nous avons pu organiser, entre autres,

la descente de caisses à savon, qui demande beaucoup de travail en amont.

Merci à eux pour leur implication.

Quelques dates à retenir pour l'année 2026 :

- **Vendredi 6 février** : Raquettes/raclette pour les enfants

- **Samedi 4 avril** : Chasse aux œufs pour les enfants jusqu'au collège



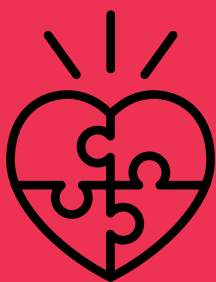
- **Dimanche 7 juin** : Descente de caisses à savon sur la route de la Marmotte. Buvette et restauration sur place

- **Mardi 14 juillet** : Feu d'artifice avec barbecue pour faire cuire vos saucisses tirées du sac. Frites offertes à tous et buvette sur place

- **Vendredi 14 et samedi 15 août** : Vogue de la mi-août, course de tracteurs-tondeuses, pétanque et diverses animations pour les jeunes et les moins jeunes...

Si vous avez envie de participer à l'une de ces manifestations, nous sommes toujours à la recherche de nouveaux bras, que ce soit en tant que bénévoles ou membres du comité. N'hésitez pas à nous contacter si vous avez quelques heures à nous accorder !





L'année de l'AEL



Une année et une équipe toujours aussi dynamique au sein de l'AEL et de l'école de La Chapelle-Rambaud !

Comme chaque année a eu lieu la Soirée Soupe en avril dernier sur le thème de l'Antiquité, avec le traditionnel Char du Carnaval qui a déambulé dans le village et vous étiez nombreux à l'attendre ! L'ambiance était au rendez-vous, et comme d'habitude chaque association avait relevé le défi de faire une soupe pour tenter de remporter la Marmite d'Or ! Les enfants menés par maîtresse Nathalie et Anne Sophie Bruix (Emouvance) nous ont offert un spectacle sur les dieux et déesses de l'Antiquité.

Les projets ont été nombreux, Les enfants ont eu la chance d'avoir eu une couveuse dans la classe, composée de 12 œufs de cannes et ont pu observer et assister à l'éclosion de 10 canetons ! Une formidable expérience avec 10 adorables petits canards dont ils ont pris beaucoup de plaisir à s'occuper !

L'AEL a aussi tenu la buvette lors du rallye du Pays Rochois le 21 Juin dernier, au niveau de la scierie de Chez le Bois : sandwiches, crêpes...

L'année s'est terminée pour enfants, parents et maîtresse Nathalie par un week-end en refuge au chalet de Balme, le 28 et 29 juin dernier, avec

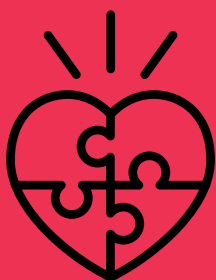


au programme la montée à pied sans rechigner pour tous ! Arrivés en haut, les enfants ont pu participer à un jeu de piste et d'orientation dans les alpages avec pour récompense un goûter bien mérité, puis une soirée tartiflette face à un coucher de soleil magnifique !

Et tandis que certains ont préféré le confort du refuge, d'autres ont dormi à la belle étoile ! Après une nuit inoubliable pour nos bambins, le refuge nous avait concocté un petit déjeuner copieux, qui nous a motivés pour partir en randonnée avant de redescendre tranquillement et de faire un dernier pique-nique tous ensemble pour clôturer cette année. Un super week end avec une bonne ambiance et des souvenirs plein la tête pour tous ! C'était l'occasion de passer un dernier moment et de dire au revoir à nos 4 CM2 : Valentine, Tilia, Lola et Eloïse qui sont rentrées au collège en septembre.

« Merci pour votre engouement, votre participation et votre présence à tous lors de manifestations, qui contribuent à faire vivre et maintenir notre chère petite école »...





Aurore boréale

Une aurore boréale photographiée à La Chapelle-Rambaud

Dans la nuit du 19 au 20 janvier, un phénomène aussi rare que spectaculaire a été photographié dans le ciel de La Chapelle-Rambaud : une aurore boréale, observable exceptionnellement à nos latitudes.

Les images ont été repérées sur le réseau social Instagram. Contacts pris avec l'auteur des clichés, nous vous partageons ces photos exceptionnelles, permettant ainsi de confirmer l'observation sur notre territoire.

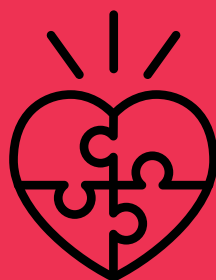
Habituellement visibles dans les régions proches du cercle polaire, les aurores boréales peuvent parfois apparaître bien plus au sud lors d'une forte activité solaire.

Ce phénomène est provoqué par l'arrivée de particules chargées émises par le soleil qui, en entrant en collision avec les gaz de l'atmosphère terrestre, produisent ces voiles lumineux aux teintes vertes, rosées ou rougeâtres.

Cet épisode exceptionnel rappelle que, même sous nos latitudes alpines, le ciel peut parfois offrir des spectacles naturels rares et fascinants.



@bapt_chab



Fête de la musique

Fête de la musique : quand la convivialité donne le tempo.

Le 13 juin dernier, l'association Sur Un P'tit Air a une nouvelle fois donné le ton à l'occasion de la fête de la musique. Le public, venu de La Chapelle-Rambaud et des communes voisines, a répondu présent pour partager un moment musical et convivial.

La soirée a débuté tout en douceur avec la chorale Concordance, qui est venue, une nouvelle fois, enchanter nos oreilles lors d'une première partie à l'église. Un moment suspendu, très apprécié, avant de changer de registre et de rejoindre la petite scène de la salle des fêtes.

Cette année a également été marquée par l'arrivée d'un nouveau groupe, venu spontanément nous demander s'il pouvait se produire. Une belle surprise, qui confirme l'envie de l'association d'ouvrir sa scène à d'autres formations et de favoriser les rencontres musicales.

Et puisque le beau temps était de la partie, l'ambiance n'en a été que meilleure... au point que les fûts de bière ont suivi le rythme et se sont vidés à une vitesse remarquable !

Un grand merci aux musiciens, aux choristes, aux bénévoles et au public pour cette soirée réussie, placée sous le signe du partage et de la bonne humeur.

Septembre en Or

Chaque année, plus de 2 500 enfants ou adolescents sont touchés par un cancer en France, faisant de cette maladie la première cause de mortalité chez les jeunes.

Durant ce mois de septembre, de nombreuses manifestations sportives, ludiques, culturelles sont organisées dans les communes près de chez nous afin de lever des fonds pour aider les chercheurs en oncologie pédiatrique.

Une famille de la commune est actuellement concernée, et, à ce titre, La Chapelle-Rambaud s'est associée à ce mois de sensibilisation pour faire sortir « Septembre en Or » de l'anonymat. Vous pouvez découvrir le témoignage d'Anne-Lise et de sa maman Hélène sur cette vidéo : www.youtube.com/watch?v=CvH8-fF5fNg

Vous trouverez toutes les informations sur la page Facebook « Septembre en Or en Pays de Savoie » Facebook ou sur le site internet de l'association nos p'tites étoiles Association de soutien aux enfants en difficulté et à leurs familles sur les 2 Savoie.

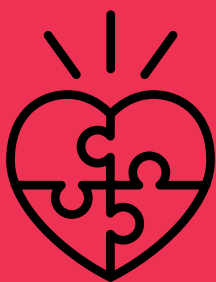
Une collecte de dons était également ouverte durant tout ce mois de septembre afin de faire évoluer la recherche, diagnostiquer plus tôt certains cancers, faire évoluer les protocoles de soins...



Octobre Rose

Le vendredi 7 novembre, en partenariat avec la mairie et l'AEL, les élèves de la classe unique se sont une nouvelle fois mobilisés pour Octobre Rose en proposant un parcours sur le plateau à faire en courant ou en marchant moyennant une participation financière.

Les élèves ont eu à cœur de s'engager et de baliser le parcours l'après-midi et l'AEL a réchauffé les participants en proposant des boissons chaudes et des crêpes. Les Chapellins ayant répondu activement présents pour l'occasion, un bénéfice de 343 euros a été reversé aux Fées Roses du CHAL.



Repas des aînés

Comme chaque année, à l'initiative de la Municipalité aidée de l'Association Familiale et des Sgnules, les Aînés étaient à l'honneur en ce dimanche de novembre.

Une journée joyeuse et conviviale, où chacun et chacune étaient heureux de se retrouver pour passer un bon moment.

Après l'apéro de bienvenue, le repas servi par les Sgnules fut apprécié de tous.

L'après-midi fut animé par le groupe « Harmonica en Bornes ». Accompagnés du violon, ils jouaient des airs bien connus de tous qui incitaient au chant et à la danse...

Ce n'est qu'en début de soirée que tout le monde se quitta... se donnant rendez-vous l'année prochaine... en voyage peut-être !



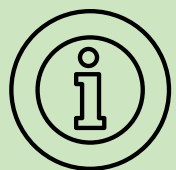
Ski de fond... dès les premiers flocons... ça skie...

Ça y est l'hiver et la neige ont pointé leur nez... et là...

Dès les premiers 30 cm tombés, les bénévoles du ski, dans les starting-block, ont dégainé dameuse et scooter pour pouvoir ouvrir aux skieurs... Guillaume et Simon, au volant de la dameuse, se sont relayés toute la nuit, pour faire les meilleures traces possibles avec le peu de neige qui était tombée. Et puis, en ce dimanche matin, dès le lever du jour, tels des lutins, vous pouviez voir les bénévoles courir sur le plateau pour faire les derniers réglages, déposer les dernières signalisations, afin d'assurer la sécurité des pistes : la neige était là... on ouvrirait coûte que coûte à 9h... Pour le bonheur des skieurs fidèles

à La Chapelle-Rambaud et les bénévoles, cette première journée fut belle, ensoleillée et conviviale (comme on les aime !) : les nombreux skieurs étaient contents de revenir s'amuser en famille sur les pistes du plateau et les bénévoles heureux de se retrouver dans l'ambiance « station » ! L'après-midi, les parents d'élève de l'école du village en ont profité pour faire des crêpes pour le réconfort de tous les sportifs... et autres ! Mais l'euphorie fut de courte durée... déjà le lundi, le redoux était de retour, ne laissant que le temps aux enfants de l'école primaire de goûter aux joies du ski sur le plateau...

Mais l'hiver n'est pas fini... les bénévoles espèrent de nouvelles chutes de neige d'ici fin mars... histoire de pouvoir s'amuser encore un peu sur les pistes...



Infos pratiques



Berce du Caucase



Renouée



Ambroisie

Plantes invasives

Les plantes invasives, bien que minoritaires parmi les espèces introduites, posent un grave problème environnemental, économique et sanitaire

En France, certaines, comme l'ambrosie, la renouée du Japon et la berce du Caucase se propagent rapidement, menaçant la biodiversité locale en accaparant les ressources et en perturbant les écosystèmes. L'ambrosie, très allergisante, infeste déjà 4% des surfaces agricoles et libère son pollen de fin juillet à octobre. La berce du Caucase provoque, elle, de graves brûlures cutanées par sa sève photosensible, tandis que la renouée du Japon

étouffe la végétation indigène.

Ces espèces ont aussi un impact économique, réduisant les rendements agricoles et perturbant les activités touristiques ou forestières. Depuis 2015, l'État impose une lutte coordonnée contre ces plantes, notamment pour protéger la santé publique. Pour limiter leur expansion, il est conseillé de les détruire avant leur floraison ou leur montée en graines, et de signaler leur présence aux autorités.

Des gestes simples, comme éviter de les planter ou les arracher précocement, permettent de réduire leur impact. Pour plus d'informations, des ressources officielles sont disponibles, comme le site du ministère de la Transition écologique.



Taille des haies

En hiver, la commune rappelle les règles d'entretien des haies en bordure de voie publique. Celles-ci doivent être taillées pour ne pas empiéter sur la chaussée, garantir la visibilité (surtout dans les virages) et faciliter le passage des engins de déneigement. Un entretien régulier améliore la sécurité des usagers et l'efficacité des interventions hivernales. Le respect du voisinage est aussi essentiel : éviter les débordements sur les propriétés voisines et respecter les horaires de travaux bruyants. Ces obligations, encadrées par le Code de la voirie routière et le Code civil, préservent la sécurité, la circulation et le cadre de vie à La Chapelle-Rambaud. En hiver, la commune rappelle les règles d'entretien des haies en bordure de voie publique. Celles-ci doivent être taillées pour ne pas empiéter sur la chaussée, garantir la visibilité (surtout dans les virages) et faciliter le passage des engins de déneigement. Un entretien régulier améliore la sécurité des usagers et l'efficacité des interventions hivernales. Le respect du voisinage est aussi essentiel : éviter les débordements sur les propriétés voisines et respecter les horaires de travaux bruyants. Ces obligations, encadrées par le Code de la voirie routière et le Code civil, préservent la sécurité, la circulation et le cadre de vie à La Chapelle-Rambaud.

Container ordures ménagères



Cet été, les conteneurs semi-enterrés destinés aux ordures ménagères ont été remplacés par des équipements neufs sur notre commune. Ils sont au nombre de trois, mis à disposition pour faciliter le dépôt des déchets et améliorer le cadre de vie.

Collecte des ordures ménagères (OM)

Pour notre secteur, la collecte est assurée par la CCPR chaque mardi.

La CCPR reste par ailleurs à l'écoute de la commune : en cas de forte affluence (grande manifestation), il est possible de solliciter le passage d'un camion supplémentaire afin d'éviter tout débordement et de maintenir les points de collecte propres.

Le tri : un geste simple, un impact réel

Même si cela semble évident, nous rappelons que la qualité du tri est essentielle. Bien trier, c'est réduire le volume des déchets, améliorer le recyclage et faire de chacun d'entre nous un acteur concret de la protection de l'environnement.

Attention particulière aux piles : danger en cas de mauvais dépôt

Nous attirons également votre vigilance sur le recyclage des piles et batteries usagées : elles doivent impérativement être déposées dans les bacs et points de collecte prévus à cet effet (et jamais dans les ordures ménagères).

Un incident survenu à la déchetterie cet été nous rappelle l'importance de ce geste : une zone a pris feu, et l'enquête a confirmé qu'il s'agissait de l'inflammation d'une pile usagée déposée au mauvais endroit.

Le tri et le respect des consignes font la différence : ensemble, nous améliorons durablement notre environnement.

**POUR UN FOYER PLUS ÉCO,
JUSQU'À 4000€* CADEAU !**

Jusqu'à
4000€*
pour changer votre
ancien chauffage
au bois

*Une aide de 2000€ accessible à tous et 4000€ sous conditions de ressources (aides variables dans la limite de l'enveloppe disponible)

Le Fonds Air Bois EnR est un dispositif du Plan de Protection de l'Atmosphère de la vallée de l'Arve

La Chapelle-Rambaud

est sur

DISPONIBLE SUR
Google Play

DISPONIBLE SUR
App Store

Téléchargement gratuit

Votre mairie utilise l'application mobile IntraMuros pour vous informer. Téléchargez-la pour découvrir les alertes, les événements, les actualités, les lieux à visiter et les services mairie de votre commune et des alentours.

L'ADSL s'en va bientôt,

la fibre

est déjà là !

L'ARRÊT DE L'ADSL EST PROGRAMMÉ

À partir de 2026, Orange a annoncé qu'il retirera progressivement toute l'infrastructure du réseau cuivre, support de la téléphonie traditionnelle (puis de l'ADSL) depuis cinquante ans. Cet arrêt fait partie du programme « fermeture du réseau cuivre » supervisé par l'autorité des télécommunications (ARCEP), son objectif est d'offrir, avec la fibre, une meilleure qualité de connexion internet. Les services sur réseau cuivre ne seront plus commercialisés à partir de 2025 et la

fermeture technique (migration des clients ADSL vers la fibre optique) aura lieu à compter de 2026. Sur la commune, le réseau cuivre fermera définitivement le 31 octobre 2028. Une transition nécessaire et simple à réaliser. Pour une transition en douceur avant qu'il ne soit trop tard, l'opérateur Altitude Infra rappelle les modalités et l'intérêt de passer à la fibre sans attendre : Conservation du numéro téléphonique fixe. Meilleure qualité d'image et choix élargi de chaînes de télévision. Un débit jusqu'à 50 fois plus rapide que l'ADSL pour surfer, streamer, télécharger, etc.

Pour souscrire, il suffit de contacter votre opérateur actuel (numéro de téléphone sur votre facture télécom) et demander la fibre. Vous pouvez également contacter un autre opérateur.

État civil

Naissances :

Ethan Carrier Georges : 31 août 2025

Jacques Tronc : 23 décembre 2025

Mariages :

Philippe Georges et Sabine Suatton : 18 avril 2025

Thibaut Martinier et Anne-Flore Carion : 30 mai 2025

Tom Francois et Amandine Prelot : 6 juin 2025

Damien Domp martin et Marianne Joan : 18 octobre 2025

Décès :

Huguette Cohadon épouse Quantin : 26 février 2025

Jacques Sage : 6 juin 2025

Pierre Marmoux : 22 juin 2025

Marc « Fernand » Jacquemoud : 15 février 2026



Mariage

Cette année l'automne nous a tous surpris par la grisaille et le froid, rapidement, pour clôturer la belle saison.

Une petite fenêtre météo, lumineuse et ensoleillée, a refait son apparition le 18 octobre pour participer à l'union de Marianne et Damien. Cela a remis un peu de baume dans nos cœurs et, à l'image des mariés, la journée fut remplie de chaleur humaine et de bonne humeur. Le chevrier a marié la bergère, il n'y a pas eu de loups pour cette cérémonie, tout s'est déroulé à merveille !

Marianne, Damien et leurs trois enfants, Max, Charlie et Suzanne, sont devenus figures locales au fil des années après leur installation en tant qu'agriculteurs sur la commune il y a 9 ans (déjà !). Ils participent activement à la vie de leur village d'adoption dans les associations ou grâce à leur magasin à la ferme.

Nous souhaitons à la famille Domp martin tout le bonheur dont ils ont besoin pour continuer à cultiver leur amour.

À VOIR / À FAIRE



Agenda 2026 -



30 janvier	Voeux
6 février	Soirée raquettes/raclette
28 février	Soirée civet
21 mars	Soirée soupe et carnaval
8 mai	Victoire de la Deuxième Guerre mondiale
29 mai	Fête des Mères
7 juin	Descente de caisses à savon
12 juin	Fête de la musique
19-20 juin	Rallye des bornes
27 juin	Fête de l'école
14 juillet	Fête nationale
14-15 août	Vogue du village
3-4 octobre	Montée historique
11 octobre	La Perjussienne



Infos pratiques

Horaires du secrétariat

Mardi : 8h30-12h
Mercredi : 8h30-12h
Jeudi : 8h30-12h
Vendredi : 8h30-12h
et sur rendez-vous

Secrétaire générale de Mairie
M^{me} Christelle Bonato
Tél. 04 50 94 57 28 - 07 86 54 44 38
mairie@la-chapelle-rambaud.fr

M. Le Maire
Matthieu Bach
Tél. 06 07 51 00 33

Location de la salle communale

Auprès du secrétariat et pendant
les permanences.

Numéro standard CCPR*

* Communauté de Communes du Pays Rochois
04 50 03 39 92

Déchetterie du Pays Rochois

Du 1^{er} septembre au 14 juin
Du lundi au samedi : 8h-12h - 13h30-18h
Du 15 juin au 31 août
Du lundi au samedi : 7h30-14h30
Fermé le dimanche et les jours fériés.
Renseignements et obtention
du badge auprès de la CCPR.

Horaires bibliothèque

Premier lundi du mois : 14h-18h

Les responsables

C. Barral : 04 50 94 58 62
R. Poret : 04 50 85 13 45
M. Rey-Gainon : 04 50 94 57 04



Syndicat des Rocailles et Bellecombe

Astreinte eau potable
06 83 74 42 06

